

DLP[®] Projector



Manual de utilizare





Cuprins

Cuprins	2
Notă de utilizare	3
Informații despre siguranță	3
Măsuri de precauție	5
Introducere	7
Prezentare generală a pachetului	7
Prezentare generală a produsului	8
Unitatea principală	8
Panoul de control	9
Conexiuni de intrare/ieşire	10
Telecomandă	11
Instalare	12
Conectarea proiectorului	12
Conectați la calculator/laptop	12
Conectați la surse video	13
Pornirea/Oprirea proiectorului	14
Pornirea proiectorului	14
Oprirea proiectorului	15
Indicator de atenționare	15
Ajustarea imaginii proiectate	16
Ajustarea înălţimii proiectorului	16
Ajustarea focalizării proiectorului	17
Ajustarea dimensiunii imaginii de projectie (Diagonală)	18
Controale utilizator	24
Panoul de control si telecomandă	24
Panoul de control	24
Telecomandă	25
Coduri IR de la distanță	27
Structură	28
Meniuri afişaj pe ecran	28
Cum funcționează	31
Imagine	32
Ecran	34
Setare	37
Volum	39
Opțiune	40
3D	43
LAN	44

Anexe	50
Instalarea și curățarea filtrului de praf opțional	50
Moduri de compatibilitate	51
VGA Analog	51
HDMI Digital	53
Regulament și Note de siguranță	55
Montare pe tavan	57

Informații despre siguranță



Avertizorul optic cu săgeată în vârf inclus într-un triunghi echilateral este destinat pentru a alerta utilizatorul cu privire la prezența unei tensiuni "neizolate periculoase" în cabina produsului care poate avea o magnitudine suficientă pentru a constitui un risc de electrocutare a persoanelor.

Semnul de exclamare într-un triunghi echilateral este destinat să alerteze utilizatorul despre prezența instrucțiunilor importante de operare și întreținere (service) în literatura care însoțește aparatul.

ATENȚIONARE: PENTRU A REDUCE RISCUL DE INCENDIU SAU ȘOC ELECTRIC, NU EXPUNEȚI ACEST APARAT LA PLOAIE SAU UMEZEALĂ. ÎN INTERIORUL CABINEI EXISTĂ TENSIUNI ÎNALTE PERICULOASE. NU DESCHIDEȚI CARCASA. APELAȚI DOAR LA SERVICIILE PERSONALULUI CALIFICAT.

Limitele emisiilor de Clasa B

Acest aparat digital de Clasa B îndeplinește toate cerințele reglementărilor canadiene privind echipamentele cauzatoare de interferență.

Instrucțiuni importante de siguranță

- Nu blocaţi orificiile de ventilaţie. Pentru a asigura funcţionarea fiabilă a proiectorului şi pentru a-l proteja de supra-încălzire, se recomandă să instalaţi proiectorul într-o locaţie care nu blochează ventilarea. Ca exemplu, nu plasaţi proiectorul pe o măsuţă de cafea aglomerată, canapea, pat, etc. Nu puneţi proiectorul într-o cabină, cum ar fi un dulap pentru cărţi sau cutie care restricţionează fluxul de aer.
- Nu utilizaţi proiectorul lângă apă sau umezeală. Pentru a reduce riscul de incendiu şi/sau şoc electric, nu expuneţi acest proiectorul la ploaie sau umezeală umezeală.
- 3. Nu instalați lângă surse de căldură, cum ar fi calorifere, radiatoare, sobe sau orice alte aparate, cum ar fi amplificatoare care emit căldură.
- 4. Curățați numai cu o cârpă uscată.
- 5. Folosiți doar atașamente/accesorii specificate de producător.
- Nu folosiţi aparatul dacă acesta a fost deteriorat sau abuzat fizic. Daună/abuz fizic ar fi (dar nu se limitează la):
 - Unitatea a fost scăpată pe jos.
 - Cordonul de alimentare sau priza au fost deteriorate.
 - A fost vărsat lichid pe proiector.
 - Proiectorul a fost expus la ploaie sau umezeală.
 - Ceva a căzut în proiector sau ceva este slăbit în interiorul lui. Nu încercați să reparați singuri aparatul. Deschiderea sau îndepărtarea carcasei vă poate expune la tensiuni periculoase sau alte pericole.
- Nu lăsaţi obiecte sau lichide să pătrundă în proiector. Acestea pot atinge puncte periculoase de tensiune şi provoca scurt circuit la anumite piese, fapt ce ar putea duce la incendii sau soc electric.
- 8. Vezi cabina proiectorului pentru indici de siguranță.
- Aparatul trebuie să fie reparat doar de către personalul de întreţinere corespunzător.



Informații privind siguranța radiației cu laser

- Acest produs este clasificat ca PRODUS LASER CLASA 1 GRU-PA 2 DE RISC din IEC 60825-1:2014
- Acest produs se încadrează în Clasa 3R a IEC 60825-1:2007 şi respectă şi standardele 21 CFR 1040.10 şi 1040.11 cu excepţia abaterilor ca urmare a avertismentului laser nr. 50, din data de 24 iunie 2007.



 Ca și în cazul oricărei surse luminoase, nu priviți direct în fascul, RG2 IEC 62471-5:2015



- Pentru a descrie locația fixă a etichetei de avertizare
- PRODUS LASER CLASA 3R– EVITAŢI EXPUNEREA DIRECTĂ A OCHILOR
- Atunci când porniţi proiectorul, asiguraţi-vă că nimeni din raza de proiecţie nu se uită în obiectiv.
- Feriți orice element (lupă etc.) din direcția luminii proiectorului. Direcția luminii proiectate prin lentilă este amplă, prin urmare orice tip de obiecte anormale care pot redirecționa lumina care iese din lentilă pot provoca un rezultat neprevăzut, cum ar fi incendiu sa rănirea ochilor.
- Orice funcționare sau reglare care nu este instruită în mod specific în cadrul ghidului pentru utilizator creează riscul de expunere periculoasă la radiație laser.
- Nu deschideți sau demontați proiectorul întrucât aceasta poate cauza defecțiuni prin expunerea la radiație laser.
- Nu vă uitaţi în fasciculul de lumină atunci când proiectorul este pornit. Lumina puternică poate duce la afectarea permanentă a ochilor.
- Nerespectarea procedurii de control, reglare şi operare poate provoca leziuni prin expunerea la radiația laserului



Măsuri de precauție



Vă rugăm să respectați toate atenționările, măsurile de precauție și de întreținere conform recomandărilor din acest ghid al utilizatorului.

- Atenţionare Nu priviţi în obiectivul proiectorului atunci când sursa de iluminat este aprinsă. Lumina puternică ar putea afecta şi dăuna ochilor.
- Atenționare Pentru a reduce riscul de incendiu sau şoc electric, nu expuneți acest proiector la ploaie sau umezeală.
- Atenţionare Vă rugăm să nu deschideţi sau dezasamblaţi proiectorul, deoarece acest lucru poate provoca şoc electric.



Trebuie:

- Să opriţi şi să scoateţi ştecherul din priza de curent înainte de a curăţa produsul.
- Să folosiţi o cârpă moale, uscată, cu detergent slab pentru a curăţa carcasa afişajului.
- Să deconectaţi ştecherul de la priza de curent, dacă produsul nu este folosit pentru o perioadă lungă de timp.

Nu se permite:

- Să blocaţi fantele şi orificiile de pe unitate prevăzute pentru ventilaţie.
- Să folosiţi produse de curăţare abrazive, ceară sau solvenţi pentru a curăţa unitatea.
- Nu curăţaţi obiectivul în stare de funcţionare, întrucât va cauza deteriorarea stratului de protecţie sau vor apărea zgârieturi pe suprafaţa acestuia. Optoma are dreptul să respingă garanţia în acest caz.
- Să utilizaţi în următoarele condiţii:
 - În medii extrem de calde, reci sau umede.
 - Nivelul mării de 6000 picioare Extrem de fierbinte: > 35°C Extrem de rece: < 5°C
 - peste 6000 picioare
 Extrem de fierbinte: > 30°C
 Extrem de rece: < 5°C
 - Extrem de umed: > 70% R.H. (Umiditate relativă)
 - În zonele susceptibile la praf și murdărie excesivă.
 - Aproape de orice aparat care generează un câmp magnetic puternic.
 - În lumina directă a soarelui.

Prezentare generală a pachetului

Despachetați și verificați conținutul cutiei pentru a vă asigura că toate elementele enumerate mai jos sunt în cutie. Dacă ceva lipsește, vă rugăm să contactați cel mai apropiat centru de servicii pentru clienți.

Accesorii standard





- Accesoriile opționale variază în funcție de model, specificații și regiune.
- Pentru alte accesorii pentru cortina pentru laser, vă rugăm să consultaţi manualul de utilizare a cortinei pentru laser.
- *Pentru informaţii privind garanţia europeană, accesaţi www. optomaeurope. com.

Prezentare generală a produsului

Unitatea principală





- Interfaţa este obiectul specificaţiilor modelului.
- Nu blocați orificiile de ventilare ale proiectorului și păstrați distanța minimă de 30 cm.
- 1. Panoul de control
- 2. Comutator focalizare
- 3. Ventilare (intrare)
- 4. Receptor infra-roşu
- 5. Ventilare (ieşire)

- 6. Difuzor
- 7. Priza
- 8. Conexiuni de intrare/ieşire
- 9. Lentile

Panoul de control



- 1. LED Alimentare
- 2. Enter
- 3. LED Temperatură
- 4. LED Lampă
- 5. Meniu
- 6. Intrare
- 7. Patru taste direcționale de selectare
- 8. Butonul Power/Standby
- 9. Receptor infra-roşu



Conexiuni de intrare/ieşire



- 1. Conector VGA1-In/YPbPr (Semnal PC Analog/Component Intrare video/HDTV/YPbPr)
- 2. Conector HDMI 2
- Conector HDMI 1
- 4. Conector USB (Conectare la PC pentru telecomandă cu funcția de mouse)
- 5. Conector RJ45
- 6. Conector USB tip A
- 7. Priza
- Conector interactiv (mufă mini de 3,5 mm, în funcție de model)
- 9. Conector ieșire VGA /intrare VGA2
- 10. Conector RS-232 (9-pini tip DIN)
- 11. Conector compozit de intrare video
- 12. Conector intrare Composite Audio (dreapta)
- 13. Conector intrare Composite Audio (stânga)
- 14. Conectorul de ieşire audio (mufă mini de 3,5 mm)
- 15. Conectorul de intrare audio (mufă mini de 3,5 mm)
- 16. Conector intrare Audio (microfon)
- 17. Port de blocare Kensington™



 Interfaţa este obiectul specificaţiilor modelului.



Conector ieşire în buclă pentru monitor doar prin suportul VGA 1-In/YPbPr.

Telecomandă



- 1. Transmițător cu infraroșu
- 2. Indicator LED
- 3. Întrerupător "Power on-off"
- 4. OK
- 5. Patru taste direcționale de selectare
- 6. Meniu
- 7. leșire
- 8. Mărire
- 9. Reset
- 10. Auto
- 11. Sursă
- 12. Micșorare
- 13. Volum +/-
- 14. Keystone +/-
- 15. Imagine
- 16. Ecran negru
- 17. Raport de aspect
- 18. VGA 1
- 19. HDMI 1
- 20. VGA 2
- 21. HDMI 2
- 22. Video
- 23. Blocare ecran
- 24. Tastatură numerotată (pentru introducere parolă)



Conectarea proiectorului Conectați la calculator/laptop



I	I	
	2	Cablu VGA
	3	*Cablu HDMI
	4	*Cablu USB
	5	*Cablu audio/RCA
	6	*Cablu RJ45
	7	Cordon de alimentare
	8	*Cablu de ieşire VGA
	9	*Cablu interactiv
	10	*Cablu de iesire audio
	11	*Cablu de intrare microfon
1		



- ÷. diferite în fiecare tară, unele regiuni pot avea diferite accesorii.
- (*) Accesoriu \sim



Conectați la surse video



- Datorită aplicaţiilor diferite în fiecare ţară, unele regiuni pot avea diferite accesorii.
- (*) Accesoriu opţional

	1*15-pini la Component 3 RCA/Adaptor HDTV
	2*Cablu HDMI
	3*Cablu audio
	4*Cablu audio/RCA
	5Cordon de alimentare
	6*Cablu video compozit
	7*Cablu audio/RCA
	8*Cablu de intrare audio
л	



Pornirea/Oprirea proiectorului

Pornirea proiectorului

- Conectaţi ferm cablul de alimentare şi cablul de semnal. Când este conectat, LED-ul POWER/STANDBY se va face roşu.
- Porniţi lampa apăsând butonul "Ů" fie de pe proiector, fie de pe telecomandă. În acest moment, LEDUL POWER/ STANDBY se va face albastru.●

Ecranul de pornire se va afişa aproximativ în 10 secunde. Prima dată când utilizați proiectorul, vi se va cere să selectați limba preferată și modul de economisire a energiei.

3. Porniţi şi conectaţi sursa care doriţi să se afişeze pe ecran (calculator, laptop, video player, etc.). Proiectorul va detecta automat sursa. If not, push menu button and go to "OPTIONS".

Asigurați-vă că "Blocare sursă" a fost setat pe "Off".

Dacă conectaţi mai multe surse în acelaşi timp, apăsaţi butonul "SURSĂ" de pe panoul de control sau tastele de direcţionare sursă de pe telecomandă pentru a comuta între intrări.





Atunci când modul de alimentare este în modul standby (consum de energie < 0.5 W), intrarea/ieşirea VGA şi audio va fi dezactivată atunci când proiectorul este în standby (repaus).



 Porniţi proiectorul şi apoi selectaţi sursele de semnal.

Oprirea proiectorului

1. Apăsați butonul "^U" de pe telecomandă sau de pe panoul de control pentru a dezactiva proiectorul. Pe ecran va fi afişat următorul mesaj.



Apăsați din nou butonul "**U**" pentru a confirma, altfel mesajul va dispărea peste 10 secunde. Atunci când apăsați butonul "^(U)" pentru a doua oară, ventilatorul va începe să răcească și sistemul se va închide.

2. Ventilatoarele de răcire continuă să funcționeze timp de aproximativ 4 secunde pentru ciclul de răcire și LEDul POWER/STANDBY va clipi portocaliu. Când LED-ul POWER/STANDBY luminează puternic portocaliu, proiectorul a intrat în modul standby.

Dacă doriți să activați din nou proiectorul, trebuie să aşteptați până când proiectorul a finalizat ciclul de răcire și a intrat în modul standby. Odată ajuns în modul standby, apăsati pur și simplu butonul "**U**" pentru a reporni proiectorul.

3. Deconectați cordonul de alimentare de la priza electrică și proiectorul.



Indicator de atentionare

Atunci când indicatorii de atentionare (vezi mai jos) vor apărea, projectorul se va închide automat:

- Indicatorul LED "LAMPĂ" este aprins roşu şi dacă indicatorul "POWER/STANDBY" clipește galben.
- Indicatorul cu LED "TEMPERATURĂ" este aprins rosu, acest lucru indică faptul că proiectorul s-a supraîncălzit. În condiții normale, proiectorul poate fi pornit din nou.
- Indicatorul LED "TEMPERATURĂ" clipeste rosu si dacă indicatorul "POWER/STANDBY" clipeşte galben.

Deconectați cordonul de alimentare de la proiector, așteptați 30 de secunde și încercați din nou. Dacă indicatorul de atenționare luminează din nou, vă rugăm să contactați cel mai apropiat centru de servicii pentru asistență.

Română



Contactaticel mai apropiat centru de service dacă proiectul prezintă următoarele simptoame.

Ajustarea imaginii proiectate

Ajustarea înălțimii proiectorului

Proiectorul este echipat cu picioare ascensoare pentru ajustarea înălțimii imaginii.

- 1. Găsiți piciorul ajustabil pe care doriți să-l modificați pe partea inferioară a proiectorului.
- Rotiţi inelul ajustabil în sensul acelor de ceasornic pentru a ridica proiectorul sau în sens opus acelor de ceasornic pentru a-l coborî. Faceţi acelaşi lucru cu picioarele celelalte după cum este necesar.



Ajustarea focalizării proiectorului

Pentru a focaliza imaginea, glisați comutatorul de focalizare spre stânga/dreapta până când imaginea este clară.

- Seria 1080p: Proiectorul se va focaliza la distanţe (Lens pe peretede) la 1,654 la 2,205 picioare (0,504 la 0,672 metri)
- Seria WUXGA: Proiectorul se va focaliza la distanţe (Lens pe peretede) la 1,644 la 2,198 picioare (0,501 la 0,670 metri)



Ajustarea dimensiunii imaginii de proiecție (Diagonală)

- Seria 1080p: Dimensiunea imaginii de proiecţie de la 90" la 120" (2,286 la 3,048 metri)
- Seria WUXGA: Dimensiunea imaginii de proiecţie de la 93" la 123" (2,362 la 3,124 metri)



Graficul de măsurare a instalării pe perete 1080P (16:9)											
Dimensiunea imaginii în diagonală (S) în inci	Dimensiunea imaginii în diagonală (S) în mm	Lățimea imaginii (W) în mm	Înălțimea imaginii (H) în mm	Raza de expunere	Deplasare	Toleranța la distanță (+/-)	Distanța de la suprafața tablei albe până la centrul suportului proiectorului (T) în mm	Distanța de la suprafața tablei albe până la spatele proiectorului (T1) în mm	Distanța de la partea superioară a imaginii în partea superioară a plăcii de perete (O) în mm	Distanța de la partea superioară a imaginii la partea superioară bosajului cu interfața (O1) în mm	Distanța de la partea superioară a imaginii la partea superioară a proiectorului (O2) în mm
90	2286	1992	1121	504	224	34	379	242	363	287	267
91	2311	2015	1133	510	227	34	385	248	366	290	270
92	2337	2037	1146	515	229	34	390	253	368	292	272
93	2362	2059	1158	521	232	35	396	259	371	295	275
94	2388	2081	1171	527	234	35	402	265	373	297	277
95	2413	2103	1183	532	237	35	407	270	376	300	280
96	2438	2125	1196	538	239	36	413	276	378	302	282
97	2464	2147	1208	543	242	36	418	281	381	305	285
98	2489	2170	1220	549	244	37	424	287	383	307	287
99	2515	2192	1233	555	247	37	430	293	386	310	290
100	2540	2214	1245	560	249	37	435	298	388	312	292
101	2565	2236	1258	566	252	38	441	304	391	315	295
102	2591	2258	1270	571	254	38	446	309	393	317	297
103	2616	2280	1283	577	257	38	452	315	396	320	300
104	2642	2302	1295	583	259	39	458	321	398	322	302
105	2667	2325	1308	588	262	39	463	326	401	325	305
106	2692	2347	1320	594	264	40	469	332	403	327	307
107	2718	2369	1333	599	267	40	474	337	406	330	310
108	2743	2391	1345	605	269	40	480	343	408	332	312
109	2769	2413	1357	611	271	41	486	349	410	334	314
110	2794	2435	1370	616	274	41	491	354	413	337	317
111	2819	2457	1382	622	276	41	497	360	415	339	319
112	2845	2480	1395	627	279	42	502	365	418	342	322
113	2870	2502	1407	633	281	42	508	371	420	344	324
114	2896	2524	1420	639	284	43	514	377	423	347	327
115	2921	2546	1432	644	286	43	519	382	425	349	329
116	2946	2568	1445	650	289	43	525	388	428	352	332
117	2972	2590	1457	655	291	44	530	393	430	354	334
118	2997	2612	1470	661	294	44	536	399	433	357	337
119	3023	2634	1482	667	296	44	542	405	435	359	339
120	3048	2657	1494	672	299	45	547	410	438	362	342

Graficul de măsurare a instalării pe perete WUXGA (16:10)											
Dimensiunea imaginii în diagonală (S) în inci	Dimensiunea imaginii în diagonală (S) în mm	Lățimea imaginii (W) în mm	Înălțimea imaginii (H) în mm	Raza de expunere	Deplasare	Toleranța la distanță (+/-)	Distanța de la suprafața tablei albe până la centrul suportului proiectorului (T) în mm	Distanța de la suprafața tablei albe până la spatele proiectorului (T1) în mm	Distanța de la partea superioară a imaginii în partea superioară a plăcii de perete (O) în mm	Distanța de la partea superioară a imaginii la partea superioară bosajului cu interfața (O1) în mm	Distanța de la partea superioară a imaginii la partea superioară a proiectorului (O2) în mm
92	2337	1982	1239	501	211	37	376	239	350	274	254
93	2362	2003	1252	507	213	38	382	245	352	276	256
94	2388	2025	1265	512	215	38	387	250	354	278	258
95	2413	2046	1279	518	217	38	393	256	356	280	260
96	2438	2068	1292	523	220	39	398	261	359	283	263
97	2464	2089	1306	529	222	39	404	267	361	285	265
98	2489	2111	1319	534	224	40	409	272	363	287	267
99	2515	2132	1333	539	227	40	414	277	366	290	270
100	2540	2154	1346	545	229	40	420	283	368	292	272
101	2565	2175	1360	550	231	41	425	288	370	294	274
102	2591	2197	1373	556	233	41	431	294	372	296	276
103	2616	2219	1387	561	236	42	436	299	375	299	279
104	2642	2240	1400	567	238	42	442	305	377	301	281
105	2667	2262	1414	572	240	42	447	310	379	303	283
106	2692	2283	1427	578	243	43	453	316	382	306	286
107	2718	2305	1440	583	245	43	458	321	384	308	288
108	2743	2326	1454	589	247	44	464	327	386	310	290
109	2769	2348	1467	594	249	44	469	332	388	312	292
110	2794	2369	1481	599	252	44	474	337	391	315	295
111	2819	2391	1494	605	254	45	480	343	393	317	297
112	2845	2412	1508	610	256	45	485	348	395	319	299
113	2870	2434	1521	616	259	46	491	354	398	322	302
114	2896	2455	1535	621	261	46	496	359	400	324	304
115	2921	2477	1548	627	263	46	502	365	402	326	306
116	2946	2499	1562	632	265	47	507	370	404	328	308
117	2972	2520	1575	638	268	47	513	376	407	331	311
118	2997	2542	1589	643	270	48	518	381	409	333	313
119	3023	2563	1602	648	272	48	523	386	411	335	315
120	3048	2585	1615	654	275	48	529	392	414	338	318
121	3073	2606	1629	659	277	49	534	397	416	340	320
122	3099	2628	1642	665	279	49	540	403	418	342	322
123	3124	2649	1656	670	281	50	545	408	420	344	324
124	3150	2671	1669	676	284	50	551	414	423	347	327

Acest tabel este de referinţă doar pentru utilizator.

Română 20





Graficul de măsurare a instalării a tablei 1080P (16:9)								
Dimensiunea imaginii în diagonală (S) în inci		Lățimea imaginii (W) în mm	Înălțimea imaginii (H) în mm	Distanța de la suprafața tablei albe până la spatele proiectorului (T1) în mm	Distanța de la partea inferioară a imaginii la partea superioară a tablei (O3) în mm			
90 2286		1992	1121	242	290			
91	2311	2015	1133	248	293			
92	2337	2037	1146	253	295			
93	2362	2059	1158	259	298			
94	2388	2081	1171	265	300			
95	2413	2103	1183	270	303			
96	2438	2125	1196	276	305			
97	2464	2147	1208	281	308			
98	2489	2170	1220	287	310			
99	2515	2192	1233	293	313			
100	2540	2214	1245	298	315			
101	101 2565		1258	304	318			
102 2591		2258	1270	309	320			
103 2616	2280	1283	315	323				
104 2642		2302	1295	321	325			
105	2667	2325	1308	326	328			
106	2692	2347	1320	332	330			
107	2718	2369	1333	337	333			
108	2743	2391	1345	343	335			
109	2769	2413	1357	349	337			
110	2794	2435	1370	354	340			
111	2819	2457	1382	360	342			
112	2845	2480	1395	365	345			
113	2870	2502	1407	371	347			
114	2896	2524	1420	377	350			
115	2921	2546	1432	382	352			
116	2946	2568	1445	388	355			
117	2972	2590	1457	393	357			
118	2997	2612	1470	399	360			
119	3023	2634	1482	405	362			
120	3048	2657	1494	410	365			

Graficul de măsurare a instalării a suportului tablei WUXGA (16:10)								
Dimensiunea imaginii în diagonală (S) în inci		Lățimea imaginii (W) în mm	Înălțimea imaginii (H) în mm	Distanța de la suprafața tablei albe până la spatele proiectorului (T1) în mm	Distanța de la partea inferioară a imaginii la partea superioară a tablei (O3) în mm			
92	2337	1982	1239	239	277			
93	2362	2003	1252	245	279			
94	2388	2025	1265	250	281			
95	2413	2046	1279	256	283			
96	2438	2068	1292	261	286			
97	2464	2089	1306	267	288			
98	2489	2111	1319	272	290			
99	2515	2132	1333	277	293			
100	2540	2154	1346	283	295			
101	2565	2175	1360	288	297			
102	2591	2197	1373	294	299			
103	103 2616		1387	299	302			
104	2642	2240	1400	305	304			
105 2667		2262	1414	310	306			
106 2692		2283	1427	316	309			
107 2718		2305	1440	321	311			
108 2743		2326	1454	327	313			
109 2769		2348	1467	332	315			
110	2794	2369	1481	337	318			
111	2819	2391	1494	343	320			
112	2845	2412	1508	348	322			
113	2870	2434	1521	354	325			
114	2896	2455	1535	359	327			
115	2921	2477	1548	365	329			
116	2946	2499	1562	370	331			
117	2972	2520	1575	376	334			
118	2997	2542	1589	381	336			
119	3023	2563	1602	386	338			
120	3048	2585	1615	392	341			
121	3073	2606	1629	397	343			
122	3099	2628	1642	403	345			
123	3124	2649	1656	408	347			
124 3150		2671	1669	414	350			

Panoul de control și telecomandă

Panoul de control



Utilizarea panoului de control

POWER 🔱	Consultați secțiunea "Power On/Off Proiector" de la paginile 14-15.				
Enter	Apăsați pe "Enter" to pentru a confirma selec- tarea elementului.				
INTRARE	Apăsați pe butonul "INTRARE" pentru a selecta un semnal de intrare.				
Meniu	Apăsați pe "MENU" pentru a lansa meniul de afișare pe ecran (OSD). Pentru a ieși din OSD, apăsați "Meniu" din nou.				
Patru taste direcționa le de selectare	 Utilizaţi ▲ ▼ ◀ ► pentru a selecta elemente sau a face ajustări în selecţia dumneavoastră. 				
LED Lampă	Consultați indicatorul cu LED cu privire la sta- rea sursei de lumină a proiectorului.				
LED Tempera- tură	Consultați indicatorul cu LED cu privire la sta- rea temperaturii proiectorului.				
LED On/Standby	Consultați indicatorul cu LED cu privire la sta- rea alimentării proiectorului.				



Telecomandă

.



Utilizare telecomanda					
Transmițător cu infraroșu	Trimite semnale către proiector.				
LED	Indicator LED.				
Power	Consultați secțiunea "Power On/Off Proiector" de la paginile 14-15.				
leșire	Apăsați "leșire" pentru a închide meniul OSD.				
Mărire	Măriți imaginea proiectorului.				
Reset	Reveniți la valorile ajustărilor și setărilor implicite din fabrică. (cu excepția conto- rului de lămpi)				
Micșorare	Micșorați imaginea proiectorului.				
Enter	Confirmați selecția elementului.				
Intrare	Apăsați pe butonul "Intrare" pentru a selecta un semnal de intrare.				
Auto	Sincronizează automat proiectorul la sursa de intrare.				
Patru taste direcțio- nale de selectare	Utilizaţi ▲ ▼ ◀ ► pentru a selecta elemente sau a face ajustări în selecţia dumneavoastră.				
Keystone +/-	Ajustați distorsiunea imaginii cauzată de înclinarea proiectorului.				
Volum +/-	Ajustați pentru a mări/micşora volumul.				
Raport de aspect	Utilizați această funcție pentru a alege raportul de aspect dorit.				

	Utilizare telecomandă				
Pour O O C C C C C C C	Meniu	Apăsați pe "MENU" pentru a lansa me- niul de afișare pe ecran (OSD). Pentru a ieși din OSD, apăsați "Meniu" din nou.			
	VGA1	Apăsați "VGA1" pentru a alege conecto- rul VGA IN 1.			
	Ecran gol	Momentan oprește/pornește audio și video.			
	HDMI1	Apăsați "HDMI1" pentru a alege conec- torul HDMI IN 1.			
Menu Exit	HDMI2	Apăsați "HDMI2" pentru a alege conec- torul HDMI IN 2.			
Keystone Coom Volume	VGA2	Apăsați "VGA2" pentru a alege conecto- rul VGA IN 2.			
Blank Image Aspect	Video	Apăsați "Video" pentru a alege sursa video compozit.			
VGA1 VGA2 VGA2 VGA2 VGA2 VGA2 VGA2 VGA2 VGA2	Blocare ecran	Întrerupeți imaginea de pe ecran. Apăsați din nou pentru a relua imaginea ecranului.			
	Imagine	Selectați modul de afișare de la Luminozitate, PC, Film, Joc și Utilizator.			

Coduri IR de la distanță

	NEC_CODE							
legendă taste	Cod Per	sonalizat	Date					
	Bit 1	Bit 2	Bit 3	Bit 4				
Power	FF	FF	E8	17				
Sus	FF	FF	E7	18				
Stânga	FF	FF	E6	19				
Enter	FF	FF	F8	7				
Dreapta	FF	FF	F7	8				
Jos	FF	FF	F6	9				
Meniu	FF	FF	EB	14				
Zoom+	FF	FF	FB	4				
leșire	FF	FF	FF	0				
Auto	FF	FF	FA	5				
Reset	FF	FF	EA	15				
Intrare	FF	FF	E0	1F				
Focalizare	FF	FF	FE	1				
Keystone+	FF	FF	F0	0F				
Keystone -	FF	FF	E2	1D				
Volum-	FF	FF	F2	0D				
Volum+	FF	FF	BD	42				
Gol/1	FF	FF	BE	41				
Imagine/2	FF	FF	F3	0C				
Aspect3	FF	FF	E3	1C				
VGA1 /4	FF	FF	BF	40				
Stopare/5	FF	FF	EC	13				
HDMI1/6	FF	FF	E5	1A				
VGA2 /7	FF	FF	E4	1B				
HDMI2 /8	FF	FF	EF	10				
S-Video /9	FF	FF	E1	1E				

Meniuri afişaj pe ecran

Proiectorul are meniuri multilingve de afişaj pe ecran care vă permit să faceți ajustări de imagine și să schimbați o varietate de setări.

Structură

Notă: Vă rugăm să rețineți că meniurile de afișaj pe ecran (OSD) variază în funcție de tipul de semnal selectat și modelul proiectorului pe care îl utilizați.

Nivel 1 meniu principal	Nivel 2	Nivel 3	Nivel 4
	Modul de culoare	Luminos/PC/Film/Blenduire/Joc/Utilizator	
	Culoare perete	Alb/galben deschis/albastru deschis/roz/verde închis	
	Luminozitate	Etalon pentru ajustare	
	Contrast	Etalon pentru ajustare	
	Claritate	Etalon pentru ajustare	
	Saturație	Etalon pentru ajustare	
Imagine	Nuanță	Etalon pentru ajustare	
meniu	Gamma	Etalon pentru ajustare	
	Temperatura de culoare	Etalon pentru ajustare (numărul trebuie să afișeze temperatura reală a culorii) 6500K/7500K/8300K	
		RGB	
	Setare culori	Nuanță	Etalon pentru ajustare
		Saturație	Etalon pentru ajustare
		Amplificare	Etalon pentru ajustare
	Raport de aspect	Auto /4:3/16:9/16:10 (Ultra lat 16:6)	
	Faza	Etalon pentru ajustare	
	Ceas	Etalon pentru ajustare	
	Poziție orizontală	Etalon pentru ajustare	
	Poziție verticală	Etalon pentru ajustare	
	Panoramare digitală	Etalon pentru ajustare	
		V. Keystone	Etalon pentru ajustare
Meniu ecran		H. Keystone	Etalon pentru ajustare
	Corectie	Pornire/Oprire 4 unghiuri	Pornit/Oprit
	geometrică	Grilă de culori	Alb/Verde/Roşu/Violet
		Resetare 4 unghiuri	Model de ajustare
		Resetare 4 unghiuri	Da/Nu
	Plafon	Plafon față/față/plafon spate/spate	
	Dimensiune	Etalon pentru ajustare	
	Imago Shift	Poziție orizontală	
	image Snin	Poziție verticală	

Nivel 1 meniu principal	Nivel 2	Nivel 3	Nivel 4
Meniu setare	Limbă	Submeniu pentru 18 limbi 1: English 2: Deutsch 3: Svenska 4: Français 5: Acterlands 7: Bokmal & Nynorsk 8: Dansk 9: 简体中文 10: Polski 11: 한국어 12: Русский 13: Español 14: 繁體中文 15: Italiano 16: Portugués 17: Türkçe 18: 日本語	
	Poziția meniului	Stânga sus/ dreapta sus/ centru/ stânga jos/ dreapta jos	
	Subtitrare	Oprit / CC1 / CC2 / CC3 / CC4	
	leşire VGA (în aşteptare)	Pornit/Oprit	
	VGA 2 (Functie)	Pornit/Oprit	
	LAN (Standby)	Pornit/Oprit	
	Mira de test	Pornit/Oprit	
	Pornire directă	Pornit/Oprit	
	Semnal de alimentare pornit	Pornit/Oprit	
	Reset	Da/Nu	
	Difuzor	Pornit/Oprit	
	Line out	Pornit/Oprit	
	Microfon	Pornit/Oprit	
Meniu volum	Mut	Pornit/Oprit	
	Volum	Etalon pentru aiustare	
	Volum microfon	Etalon pentru ajustare	

Nivel 1 meniu principal	Nivel 2	Nivel 3	Nivel 4
	Logo	Implicit / Utilizator	
	Captură Logo	Executați Captură ecran și afișați mesajul pe ecran	
	Sursă automată	Pornit / Oprit	
	Intrare	Afişaj VGA-1 / VGA-2 / HDMI-1 / HDMI-2 / Composite / Multimedia / LAN	
	Închidere automată (min)	Etalon pentru ajustare	
Maniu antiuni		Ore utilizate SSI (Normal)	
Meniu opțiuni	Setări SSI	Ore utilizate SSI (ECO)	
		Modul de alimentare SSI	Normal / ECO
	Altitudine mare	Pornit / Oprit	
	(Oră) pentru	Filter Reminder	
	amintire filtru	Amintire curățare:	Da/Nu
	Informații	(Doar afişare)	Pornit / Oprit
	ID Proiector	Etalon pentru ajustare	
	Semmnalizare digitală	Pornit/Oprit	
	3D	Oprit / Pornit /Auto	
	Inversare 3D	Pornit / Oprit	
Meniu 3D	Format 3D	Frame Packing / Side-by-Side (Half) / Top and Bottom / Frame Sequential / Field Sequential	
	1080P@24	96 Hz / 144 Hz	
	Stare	(Doar afişare)	
	DHCP	Pornit/Oprit	
	Adresa IP	Editabil	
	Subnet Mask	Editabil	
	Gateway	Editabil	
MoniulAN	DNS	Editabil	
Wellu LAN	Magazin	Da/Nu	
	MAC Adresa	(Doar afişare)	
	Denumire grup	(Doar afişare)	
	Nume proiector	(Doar afișare)	
	Locație	(Doar afişare)	
	Contact	(Doar afişare)	

Cum funcționează

- 1. Pentru a deschide meniul OSD, apăsați "Meniu" de pe telecomandă sau tastatura proiectorului.
- 2 Atunci când este afişat OSD, utilizaţi tastele ▲ ▼ pentru a selecta orice element din meniul principal. În timp ce faceţi o selecţie la o anumită pagină, apăsaţi ► sau tasta "Enter" pentru a intra în submeniu.
- Utilizaţi tastele ▲ ▼ pentru a selecta elementul dorit şi ajustaţi setările utilizând tasta ◀►.
- Selectaţi elementul următor ce urmează să fie ajustat în sub-meniu şi ajustaţi după cum este descris mai sus.
- 5. Apăsați "Enter" pentru a confirma și ecranul va reveni la meniul principal.
- Pentru a ieşi, apăsaţi "MENIU" din nou. Meniul OSD se va închide şi proiectorul va salva automat setările noi.





Imagine

Modul de culoare

Există mai multe presetări din fabrică optimizate pentru diferite tipuri de imagini.

Utilizați butonul ◀ sau ► pentru a selecta elementul.

- > Luminos: Pentru optimizarea luminozității.
- > PC: Pentru prezentarea întâlnirii.
- > Film: Pentru redarea conţinutului video.
- Combinare: Nuanța pentru montaj.
- Joc: Pentru cuprinsul jocului
- > Utilizator: Memorați configurațiile utilizatorului.

Culoare perete

Utilizați această funcție pentru a obține o imagine a ecranului optimizată conform culorii peretelui. Puteți selecta între "alb", "galben deschis", "albastru deschis", "roz" și "verde închis".

Luminozitate

Ajustați luminozitatea imaginii.

- ➢ Apăsaţi butonul ◄ pentru a întuneca imaginea.
- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a lumina imaginea.

Contrast

Contrastul controlează diferența dintre părțile cele mai luminoase și mai întunecate ale imaginii. Reglarea contrastului schimbă cantitatea de negru și alb din imagine.

- ➢ Apăsaţi butonul ◀ pentru a micşora contrastul.
- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a mări contrastul

Claritate

Ajustați claritatea imaginii.

- ➢ Apăsaţi butonul ◄ pentru a micşora claritatea.
- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a mări claritatea.

Saturație

Ajustați o imagine video de la negru și alb la culoare complet saturată.

- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a spori cantitatea de saturaţie în imagine.

<u>Nuanță</u>

Ajustați echilibrul de culoare de roșu și verde.

- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a spori cantitatea de roşu în imagine.

Gamma

Aceasta vă permite să reglați valoarea gamma pentru a obține un contrast mai bun al imaginii de la intrare

Temperatura de culoare

Aceasta vă permite să reglați temperatura de culoare. La o temperatură mai ridicată, ecranul pare mai rece; la o temperatură mai scăzută, ecranul pare mai cald.

Setare culori

Utilizați aceste setări pentru reglarea avansată a culorilor Roșu, Verde, Albastru, Cian, Magenta și Galben.



Ecran

Raport de aspect

- Auto: Păstraţi imaginea cu raportul înălţime lăţime original şi maximizaţi imaginea pentru a se potrivi cu pixelii orizontali sau verticali nativi.
- 4:3: Imaginea va fi redusă pentru a se potrivi cu ecranul şi va fi afişată utilizându-se un raport 4:3.
- 16:9: Imaginea va fi redusă pentru a se potrivi cu lăţimea ecranului, iar înălţimea va fi reglată pentru a afişa imaginea utilizându-se un raport 16:9.
- 16:10: Imaginea va fi redusă pentru a se potrivi cu lăţimea ecranului, iar înălţimea va fi reglată pentru a afişa imaginea utilizându-se un raport 16:10.

Faza

Sincronizați momentul de semnal al afișajului cu cardul grafic. Dacă imaginea pare să fie instabilă sau tremură, utilizați această funcție pentru a o corecta.

Ceas

Reglați pentru a obține o imagine optimă atunci când în imagine există un tremur vertical

Poziție orizontală

- ➢ Apăsaţi butonul ◀ pentru a deplasa imaginea spre stânga.
- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a deplasa imaginea spre dreapta.

Poziție verticală

- ➢ Apăsaţi butonul ◄ pentru a deplasa imaginea în jos.
- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a deplasa imaginea în sus.

Panoramare digitală

- ➢ Apăsaţi butonul ◀ pentru a reduce dimensiunea unei imagini.
- Apăsaţi butonul > pentru a mări o imagine pe ecranul de proiecţie.

Corecție geometrică

- Utilizați funcția de distorsiune trapezoidală a imaginii sau ajustarea celor patru unghiuri pentru a obține imagini perfecte, dreptunghiulare.
- V. Keystone: Reglaţi distorsiunea imaginii pe verticală. Dacă imaginea arată trapezoidală, această opţiune vă poate ajuta să faceţi imaginea dreptunghiulară.
- H. Keystone: Reglați distorsiunea imaginii pe orizontală. Dacă imaginea arată trapezoidală, această opţiune vă poate ajuta să faceţi imaginea dreptunghiulară.
- Pornire/Oprire 4 unghiuri: Selectați "Pornit" pentru a activa cele patru funcții de corectare a unghiurilor.
- Grilă de culori: Setaţi grila de culoare pentru corecţia celor 4 colţuri.
- Resetare 4 unghiuri: Reglaţi cele 4 colţuri ale imaginii pixel cu pixel pentru a face imaginea pătrată.
- Resetare 4 unghiuri: Reveniți la setările implicite din fabrică pentru parametrii H/ V Keystone și cele patru unghiuri.

Plafon

- > Front: Imaginea este proiectată direct pe ecran.
- Plafon frontal: Aceasta este selectarea predefinită. Când este selectată, imaginea se va întoarce cu susul în jos.
- Posterior: Când este selectată, imaginea va apărea inversată.
- Plafon posterior: Când este selectată, imaginea va apărea inversată în poziţia cu susul în jos.



Dimensiune

Apăsați butonul din dreapta și butonul din stânga pentru a regla bara de culoare și valoare numerică

Image Shift

Apăsați butonul din dreapta și butonul din stânga pentru a regla bara de culoare și valoare numerică



Setare

Limbă

Alegeți meniul OSD multilingv. Apăsați butonul ◀ sau ► din submeniu și apoi utilizați butonul ▲ sau ▼ pentru a selecta limba dvs. favorită. Apăsați► pe telecomandă pentru a finaliza selecția.

Poziția meniului

Alegeți poziția meniului pe ecranul de afișare.

Subtitrare

Utilizați această funcție pentru a activa meniul de subtitrare. Selectați o opțiune potrivită de subtitrare: Oprit, CC1, CC2, CC3 și CC4.

leşire VGA (în aşteptare)

Alegeți "Pornit" pentru a activa conexiunea VGA OUT.

VGA2 (Funcție)

- Intrare: Alegeți "Intrare" pentru a permite portului VGA să funcționeze ca o funcție de intrare VGA.
- leşire: Alegeți "leşire" pentru a activa funcția de ieşire VGA odată ce proiectorul este pornit.

LAN (Standby)

Alegeți "Pornit" pentru a activa conexiunea LAN. Alegeți "Oprit" pentru a dezactiva conexiunea LAN.

Mira de test

Afişați o mira de test.



Pornire directă

Alegeți "Pornit" pentru a activa modul de pornire directă. Proiectorul se va porni în mod automat când este furnizat curent alternativ, fără a apăsa tasta de pe panoul de control al proiectorului sau de pe telecomandă.

Semnal de alimentare pornit

Alegeți "Pornit" pentru a activa modul de alimentare semnal. Proiectorul se va porni în mod automat când semnalul este detectat, fără a apăsa tasta XX de pe panoul de control al proiectorului sau de pe telecomandă.

Reset

Alegeți "Da" pentru a reveni la parametrii din toate meniurile la setările predefinite din fabrică.



Volum

Difuzor

- > Alegeți "Pornit" pentru a activa difuzorul.
- > Alegeți "Oprit" pentru a dezactiva difuzorul.

Line out

- > Alegeți "Pornit" pentru a activa funcția line out.
- > Alegeți "Oprit" pentru a dezactiva funcția line out.

Microfon

- > Alegeți "Pornit" pentru a activa microfonul.
- > Alegeți "Oprit" pentru a dezactiva microfonul.

Mut

- > Alegeți "Pornit" pentru a activa opțiunea mut.
- > Alegeți "Oprit" pentru a dezactiva opțiunea mut.

Volum

- ➢ Apăsaţi butonul ◀ pentru a micşora volumul.
- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a mări volumul.

Volum microfon

- > Apăsați butonul < pentru a micşora volumul microfonului.
- ➢ Apăsaţi butonul ► pentru a mări volumul microfonului.



Opțiune

Logo

Utilizați această funcție pentru a seta ecranul de pornire dorit. Dacă sunt făcute schimbări acestea vor avea efect data viitoare când proiectorul este pornit.

- > Implicit: Ecranul de pornire predefinit.
- > Utilizator: Utilizați ilustrația stocată din funcția "Captură Logo".

Captură Logo

Apăsaţi ► pentru a captura o imagine a ilustraţiei afişate acum pe ecran.

Sursă automată

- Pornit: Proiectorul va căuta alte semnale dacă semnalul de intrare curent este pierdut.
- > Oprit: Proiectorul va căuta doar o conexiune de intrare curentă.

Intrare

Apăsaţi butonul ► pentru a activa/dezactiva sursele de intrare. Proiectorul nu va căuta intrări care nu sunt selectate.

<u>Închidere automată (Min)</u>

Setează intervalul cronometrului pentru numarătoarea inversă. Cronometrul pentru numaratoarea inversă va începe atunci când nu este transmis niciun semnal la proiector. Proiectorul se va opri automat când s-a terminat numărătoarea inversă (în minute).



Setări SSI

- Ore SSI utilizate (normal): Afişează timpul de proiecţie al modului normal.
- Ore SSI utilizate (ECO): Afişează timpul de proiecţie al modului ECO.
- > Apăsați pe Intrare la Mod de alimentare.

Înaltă altitudine

- Pornit: Ventilatoarele incorporate funcţionează la viteză ridicată. Selectaţi această opţiune atunci când utilizaţi proiectorul la altitudini de peste 2500 picioare/762 metri sau mai ridicate.
- Oprit: Ventilatoarele incorporate funcționează în mod automat la o viteză variată în funcție de temperatura internă.

(Oră) pentru amintire filtru

- > (Oră) pentru amintire filtru: Setați ora de reamintire filtru.
- Amintire curăţare: Selectaţi "Da" pentru a reseta cronometrul filtrului de praf după ce înlocuiţi sau curăţaţi filtrul de praf.

<u>Informații</u>

Afișați informațiile despre proiector precum numele modelului, SNID, sursa, rezoluția, versiunea software și raportul de aspect pe ecran.

ID Proiector

ID-ul poate fi setat din meniu (interval 00-99) și prin a-i permite utilizatorului să controleze un proiector individual prin RS232

Semmnalizare digitală

- > IT este o funcție de redare automată pentru media.
- Creați un folder denumit "Semnalizare" în USB și introduceți-l în portul USB.
- Alegeți "Pornit" și reporniți pentru a activa funcția de redare automată a fișierelor din folderul de semnalizare.
- > Alegeți "Oprit" pentru a dezactiva microfonul.



3D

<u>3D</u>

- Auto: Atunci când un semnal de identificare a duratei HDMI 1.4a 3D este detectat, imaginea 3D este selectată în mod automat.
- Alegeți "Pornit" pentru a activa funcția 3D.
- > Alegeți "Oprit" pentru a dezactiva funcția 3D.

Inversare 3D

Dacă observați o imagine discretă sau suprapusă în timp ce purtați ochelarii 3D DLP, este posibil să executați funcția "Inversare" pentru a obține cea mai bună potrivire a secvenței de imagine stânga/dreapta pentru o imagine corectă.

Format 3D

Utilizați această caracteristică pentru a selecta formatul 3D. Opțiunile sunt: "Frame Packing", "Side-by-Side (Half)", "Top and Bottom", "Frame Sequential", și "Field Sequential".

1080p@24

Utilizați această caracteristică pentru a selecta rata de împrospătare 96 sau 144 Hz utilizând ochelarii 3D în cadrul de ambalare1080p@24.



LAN

Stare

Se afişează starea conexiunii de rețea.

DHCP

Configurați setările DHCP

- Pornit: Alegeți "Pornit" pentru a lăsa proiectorul să obțină o adresă IP în mod automat din rețeaua dvs.
- Oprit: Alegeţi "Oprit" pentru a aloca manual un IP, o mască subreţea, gateway şi o configurare DNS.

Adresa IP

Se afişează o adresă IP.

Subnet Mask

Se afişează numărul de mască de subrețea.

Gateway

Se afişează gateway-ul implicit al rețelei conectate la proiector.

DNS

Se afişează numărul DNS.

Magazin

Alegeți opțiunea "Da" pentru a salva modificările efectuate asupra setărilor de configurare a rețelei.

MAC Adresa Afişează adresa MAC.



Denumire grup

Afişează denumirea grupului.

Nume proiector Afișează numele proiectorului

Locație Afişează locația proiectorului.

<u>Contact</u> Afişează informațiile de contact.



Cum se utilizează browserul Web pentru a controla proiectorul

 Porniţi DHCP pentru a permite unui server DHCP să atribuie automat un IP sau introduceţi manual informaţiile necesare despre reţea.

🛃 Status	Connect
🔁 онср	110
🖫 IP Address	172.16.1.42
🕒 Subnet Mask	255.255.255.0
🕒 Gateway	172.16.1.254
🕒 DNS	172.16.1.1

- 2. Apoi selectați "Aplicare" și apăsați pentru a finaliza procesul de configurare.
- Deschideţi browserul Web şi tastaţi o adresă IP din ecranul OSD LAN, apoi pagina Web se va afişa ca mai jos:

				Tools	Info	Contact IT Help
	Power	Vol -	Mute	Vol +		
	1 Onter		mate			
s	ources List					
		*				
				18	enu 🔺	
					Enter	\mathbf{F}
	Cha				- A	
	sna Sna	rpness			ľ	
	CRESTRON.					unanzien Onlinne
00	NECTED					sparsien Opsens



Atunci când utilizaţi adresa IP a proiectorului, nu vă puteţi conecta la serverul dvs. de servicii. 4. În funcţie de pagina Web de reţea pentru şirul de intrare din fila [instrumente], limitarea pentru lungimea şirului introdus este în lista de mai jos (se includ "spaţiile" şi celelalte semne de punctuaţie):

Categorie	Element	Lungime şir intro- dus (caractere)
	Adresa IP	15
Control Crestron	ID IP	2
	Port	5
	Nume proiector	10
Proiector	Locație	9
	Asociat cu	9
	DHCP (Activat)	(N/D)
	Adresa IP	15
Configurație rețea	Subnet Mask	15
	Gateway implicit	15
	Server DNS	15
	Activat	(N/D)
Parolă adminis-	Parolă nouă	15
l'atoi	Confirmare	15
	Activat	(N/D)
Parolă adminis-	Parolă nouă	15
	Confirmare	15



Română 46

Atunci când faceți o cnexiune directă de la computer la proiector

Pasul 1: Găsiți o adresă IP (192.168.0.100) din funcția LAN a proiectorului.

IP Address 192 168 000 100

- Pasul 2: Selectați "Aplicare" și apăsați butonul "Enter" pentru a trimite funcția sau apăsați pe tasta "meniu" pentru a ieși.
- Pasul 3: Pentru a deschide Network Connections, faceți clic pe Start, pe Control Panel, pe Network and Internet Connections și apoi pe Network Connections. Faceți clic pe conexiunea pe care doriți să o configurați și apoi, în Network Tasks 2, faceți clic pe Change settings of this connection.
- Pasul 4: În fila General, în This connection uses the following items, faceți clic pe Internet Protocol (TCP/IP) și apoi faceți clic pe "Properties".



- Pasul 5: Faceți clic pe **Use the following** IP address și tastați informațiile de mai jos:
 - 1) Adresa IP: 192.168.0.100
 - 2) Subnet Mask: 255.255.255.0
 - 3) Gateway implicit: 192.168.0.254



Pasul 6: Pentru a deschide Internet Options, faceți clic pe browserul Web IE, faceți clic pe Internet Options, pe fila **Connections** și apoi pe "LAN Settings...".



Pasul 7: Se afişează caseta de dialog Local Area Network (LAN) În zona Server proxy, anulați caseta de selectare Utilizați serverul proxy pentru LAN, apoi faceți clic pe butonul "OK" de două ori.



Pasul 8: Deschideţi IE şi tastaţi adresa IP 192.168.0.100 în URL, apoi apăsaţi pe tasta "Enter".



Instrumentul de control Crestron RoomView

Crestron RoomView[™] asigură o stație de monitorizare centrală pentru mai mult de 250 de sisteme de control într-o singură rețea Ethernet (sunt posibile mai multe, numărul depinzând de combinația de ID IP și adresa IP). Crestron RoomView monitorizează fiecare proiector, inclusiv starea online a proiectorului, alimentarea sistemului, durata de funcționare a lămpii, setările de rețea și defecțiunile hardware, plus orice atribut particularizat definit de Administrator. Administratorul poate să adauge, să șteargă sau să editeze informații despre încăpere, informații de contact și evenimente, care sunt înregistarte automat de software pentru toți utilizatorii. (Elementele UI de funcționare sunt prezentate în imaginea de mai jos)

1. Ecran principal





 Funcția Crestron RoomView este stabilită în funcție de modelele și specificațiile produselor.

2. Editare încăpere

neral Groups Attributes Assets	Contacts Events
Room Information	
Name: crestron room	Phone:
Location:	e-Control Link: Browse
IP Address: 192.168.0.101	Video Link:
IPID/IP Port: 03 • 41794	I I
DHCP Enabled	SSL
External Gateway	Usemame:
0.0.0.0	Password:
Comment	
	Save Room Save As Help

Română 48

3. Editare atribut

Attribute Properties	Off On
Device: None	
Signal Type: Digital	
Join Number: 5 Del	fault Max. Value: 1
Options	
Options	I Display on main view
Options Apply attribute to all rooms Apply attribute to all contacts	Display on main view Show on context menu Advanced.
Options Apply attribute to all rooms Apply attribute to all contacts Record attribute changes to log	Display on main view Show on context menu Advanced

4. Editare eveniment

Name: Display Off Warning		Enable this event
Type: Digital 👻		Repeat event
Join: 9		
Schedule	Veekdavs	□ Weekends
Statt Date. 2010/ 3/ 2	Monday	Saturday
End Date: 2010/ 9/ 2	Tuesday	□ Sunday
Time: 0:00:00	Wednesday	
	Thursday	
	Friday	

Pentru mai multe informații, vizitați http://www.crestron.com & www.crestron.com/getroomview.

Instalarea și curățarea filtrului de praf optional

Vă recomandăm să curătati filtrul de praf la fiecare 500 de ore de funcționare, sau mai des dacă utilizați proiectorul într-un mediu cu praf.

Atunci când apare mesajul de avertizare pe ecran, efectuați următoarele pentru a curăța filtrul de aer.



○ Procedura de curătare a filtrului de aer: ○

- 1. Deconectați alimentarea proiectorului apăsând butonul "也".
- Deconectaţi cordonul de alimentare.
- 3. Scoateți filtrul de praf, după cum se indică în ilustrație. 1
- Înlăturaţi cu grijă filtrul de praf. Apoi, curăţaţi sau schimbaţi filtrul. Pentru a instala filtrul, inversati pasii anteriori.
- 5. Porniți proiectorul și resetați cronometrul de utilizare a filtrului după ce filtrul de praf este înlocuit.



- Filtrul de praf optional trebuie utilizat în medii cu praf.
- Dacă filtrul de praf este instalat, o întreținere adecvată va preveni supraîncălzirea și funcționarea defectuoasă a proiectorului.
- Filtrul de praf este opțional.
- Interfetele specifice sunt selectate în termeni de specificații ale tipurilor.

Moduri de compatibilitate

VGA Analog

a. Semnal PC	a. Semnal PC					
Moduri	Rezoluție	V. Frecvenţă [Hz]	H. Frecvenţă [Hz]			
	640x480	60	31,5			
	640x480	67	35,0			
	640x480	72	37,9			
VGA	640x480	75	37,5			
	640x480	85	43,3			
	640x480	120	61,9			
IBM	720x400	70	31,5			
	800x600	56	35,1			
	800x600	60	37,9			
SVCA	800x600	72	48,1			
SVGA	800x600	75	46,9			
	800x600	85	53,7			
	800x600	120	77,4			
Apple, MAC II	832x624	75	49,1			
	1024x768	60	48,4			
	1024x768	70	56,5			
XGA	1024x768	75	60,0			
	1024x768	85	68,7			
	1024x768	120	99,0			
Apple, MAC II	1152x870	75	68,7			
	1280x1024	60	64,0			
SXGA	1280x1024	72	77,0			
	1280x1024	75	80,0			
	1280x960	60	60,0			
QuauvGA	1280x960	75	75,2			
SXGA+	1400x1050	60	65,3			
UXGA	1600x1200	60	75,0			

b. Temporizare pe lăţime extinsă					
Moduri	Rezoluție	V. Frecvenţă [Hz]	H. Frecvenţă [Hz]		
WUXGA	1920x1200	60	74		
	1280x720	60	44,8		
WXGA	1280x800	60	49,6		
	1366x768	60	47,7		
	1440x900	60	59,9		
WSXGA+	1680x1050	60	65,3		
c. Semnal component					
Moduri	Rezoluție	V. Frecvenţă [Hz]	H. Frecvenţă [Hz]		
480i	720x480 (1440x480)	59.94(29.97)	15,7		
576i	720x576 (1440x576)	50(25)	15,6		
480p	720x480	59,94	31,5		
576p	720x576	50	31,3		
7200	1280x720	60	45,0		
720p	1280x720	50	37,5		
1090;	1920x1080	60(30)	33,8		
10801	1920x1080	50(25)	28,1		
	1920x1080	23.98/24	27,0		
1080p	1920x1080	60	67,5		
	1920x1080	50	56,3		



HDMI Digital

a. Semnal PC					
Moduri	Rezoluție	V. Frecvenţă [Hz]	H. Frecvenţă [Hz]		
	640x480	60	31,5		
	640x480	67	35,0		
VGA	640x480	72	37,9		
	640x480	75	37,5		
	640x480	85	43,3		
	640x480	120	61,9		
IBM	720x400	70	31,5		
	800x600	56	35,1		
	800x600	60	37,9		
SVCA	800x600	72	48,1		
SVGA	800x600	75	46,9		
	800x600	85	53,7		
	800x600	120	77,4		
Apple, MAC II	832x624	75	49,1		
	1024x768	60	48,4		
	1024x768	70	56,5		
XGA	1024x768	75	60,0		
	1024x768	85	68,7		
	1024x768	120	99,0		
Apple, MAC II	1152x870	75	68,7		
	1280x1024	60	64,0		
SXGA	1280x1024	72	77,0		
	1280x1024	75	80,0		
	1280x960	60	60,0		
QuadvGA	1280x960	75	75,2		
SXGA+	1400x1050	60	65,3		
UXGA	1600x1200	60	75,0		

b. Temporizare pe lățime extinsă			
Moduri	Rezoluție	V. Frecvenţă [Hz]	H. Frecvenţă [Hz]
WUXGA	1920x1200	60	74
WXGA	1280x720	60	44,8
	1280x800	60	49,6
	1366x768	60	47,7
	1440x900	60	59,9
WSXGA+	1680x1050	60	65,3
c. Semnal video			
Moduri	Rezoluție	V. Frecvenţă [Hz]	H. Frecvenţă [Hz]
480p	640x480	59.94/60	31,5
480i	720x480 (1440x480)	59.94(29.97)	15,7
576i	720x576 (1440x576)	50(25)	15,6
480p	720x480	59,94	31,5
576p	720x576	50	31,3
720p	1280x720	60	45,0
	1280x720	50	37,5
1080i	1920x1080	60(30)	33,8
	1920x1080	50(25)	28,1
1080p	1920x1080	23.98/24	27,0
	1920x1080	60	67,5
	1920x1080	50	56,3
d. HDMI 1.4a temporizare 3D obligatorie - semnal video			
Moduri	Rezoluție	V. Frecvenţă [Hz]	H. Frecvenţă [Hz]
Frame Packing	720p	50	31,5
	720p	59.94/60	15,7
	1080p	23.98/24	15,6
Side-by-Side (Half)	1080i	50	31,5
	1080i	59.94/60	31,3
Top and Bottom	720p	50	45,0
	720p	59.94/60	37,5
	1080p	23.98/24	33,8

Regulament și Note de siguranță

Această anexă enumeră notele generale ale proiectorului.

Notă FCC

Acest aparat a fost testat și s-a constatat că respectă limitele pentru un dispozitiv digital de clasa B, în conformitate cu Partea 15 a regulilor FCC. Aceste limite sunt concepute pentru a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare în cazul unei instalări rezidențiale. Acest aparat generează, utilizează și poate radia energie de frecvență și dacă nu este instalat și utilizat conform instrucțiunilor, poate cauza interferențe dăunătoare comunicațiilor radio.

Cu toate acestea, nu există nicio garanție că nu vor apărea interferențe la o anumită instalare. Dacă acest aparat cauzează interferențe dăunătoare pentru recepția radio sau de televiziune, care pot fi determinate prin pornirea sau oprirea aparatului, utilizatorul este încurajat să încerce să corecteze interferența prin una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

- Reorientarea sau repoziționarea antenei de recepție.
- Creșterea distanței dintre aparat și receptor.
- Conectați aparatul la o priză pe un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.
- Consultați distribuitorul sau un tehnician radio/TV cu experiență pentru ajutor.

Notă: Cabluri ecranate

Toate conexiunile cu alte dispozitive de calcul trebuie să fie efectuate utilizând cabluri ecranate pentru a menține conformitatea cu reglementările FCC.

Atenție

Schimbările sau modificările care nu sunt aprobate expres de către producător ar putea anula autoritatea utilizatorului, care se acordă de către Comisia Federală de Comunicații, pentru a opera acest proiector.



Condiții de funcționare

Acest aparat respectă Partea 15 a Regulilor FCC. Funcționarea este supusă următoarelor două condiții:

- 1. Acest aparat nu poate provoca interferențe dăunătoare și
- Acest aparat trebuie să accepte orice interferenţă primită, inclusiv intereferenţe care pot provoca funcţionare defectuoasă.

Notă: Utilizatori din Canada

Acest aparat digital de clasa B respectă normele canadiene ICES-003.

Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numerique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada.

Declarație de conformitate pentru țările din UE

- Directiva CEM 2004/108/CE (inclusiv modificările)
- Directiva privind tensiunea joasă 2006/95/CE
- Directiva R & TTE 1999/5/CE (dacă produsul are funcția FR)

Instrucțiuni de eliminare



Nu aruncaţi acest aparat electronic în coşul de gunoi când renunţaţi la el. Pentru a reduce poluarea şi a asigura protecţia maximă a mediului la nivel global, vă rugăm să-l reciclaţi.

Montare pe tavan

- 1. Pentru a preveni deteriorarea proiectorului, vă rugăm să utilizați o placă de montare pe tavan Optoma.
- Dacă doriţi să utilizaţi un kit de montare pe tavan de la o parte terţă, vă rugăm să vă asiguraţi că şuruburile utilizate la ataşarea unei plăci de montare la proiector corespund următoarelor specificaţii:
 - Tipul şurubului: M4*3
 - Lungimea minimă a şurubului: 10mm







 Vă rugăm să reţineţi că daunele rezultate din instalarea incorectă vor duce la anularea garanţiei.



Atenţionare:

- Dacă cumpărați o placă de montare pe tavan de la altă companie, asigurați-vă că utilizați dimensiunea corectă a şurubului. Dimensiunea şurubului va varia în funcție de grosimea plăcii de montare.
- Asiguraţi-vă că menţineţi un spaţiu de cel puţin 10 cm dintre tavan şi partea de jos a proiectorului.
- Evitaţi instalarea proiectorului lângă o sursă de căldură.



Oficiile globale Optoma

Pentru servicii sau asistență vă rugăm să contactați oficiul local.

SUA

47697 Westinghouse Drive Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

Canada

47697 Westinghouse Drive Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

America Latină

47697 Westinghouse Drive Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

Europa

Unit 1, Network 41, Bourne End Mills Hemel Hempstead, Herts HP1 2UJ, United Kingdom www.optoma.eu Telefon pentru servicii: +44 (0)1923 691865

Tările Benelux BV

Randstad 22-123 1316 BW Almere The Netherlands www.optoma.nl

Franta

Bâtiment E 81-83 avenue Edouard Vaillant 📔 +33 1 41 46 94 35 92100 Boulogne Billancourt, France

Spania

C/ José Hierro.36 Of. 1C 28522 Rivas VaciaMadrid, Spania

Germania

Wiesenstrasse 21 W D40549 Düsseldorf. Germany

1 888-289-6786 510-897-8601 services@optoma.com A

1 888-289-6786 510-897-8601 23 services@optoma.com

888-289-6786 510-897-8601 services@optoma.com

【 +44 (0) 1923 691 800 +44 (0) 1923 691 888 service@tsc-europe.com

【 +31 (0) 36 820 0252 Fig +31 (0) 36 548 9052

41 46 12 20

savoptoma@optoma.fr

+34 91 499 06 06 📄 +34 91 670 08 32

(+49 (0) 211 506 6670 P +49 (0) 211 506 66799 info@optoma.de

Scandinavia

Lerpeveien 25 3040 Drammen Norway

PO.BOX 9515 3038 Drammen Norway

Coreea

WOOMI TECH.CO., LTD. 4F, Minu Bldg. 33-14, Kangnam-Ku, seoul,135-815, KOREA

Japonia

東京都足立区綾瀬3-25-18

コンタクトセンター:0120-380-495 www.os-worldwide.com

Taiwan

株式会社オーエス

12F., No.213, Sec. 3, Beixin Rd., Xindian Dist., New Taipei City 231, Taiwan, R.O.C. www.optoma.com.tw

Hong Kong

Unit A, 27/F Dragon Centre, 79 Wing Hong Street, Cheung Sha Wan, Kowloon, Hong Kong

China

5F, No. 1205, Kaixuan Rd., **Changning District** Shanghai, 200052, China

【 +47 32 98 89 90 +47 32 98 89 99 E 对 info@optoma.no

+82+2+34430004 +82+2+34430005

info@os-worldwide.com

+886-2-8911-8600 +886-2-8911-6550 services@optoma.com.tw

asia.optoma.com

+852-2396-8968 +852-2370-1222 www.optoma.com.hk

+86-21-62947376 +86-21-62947375 www.optoma.com.cn

58 Română



www.optoma.com